

[illegible]

林 字
報 滬
號九千九百六十六

三拜禮 號七十月六年六十九百八千

五月初七日

外埠照加郵費 上海每張大銀八文

官餉每早八點鐘請至上海虹口仁智里十三弄內公平易商議
上新維大綢緞顧繡抄莊
洋開

[illegible]

港報之言曰昔晉書問司空無私五倫生平亦有私乎對曰臣兄子病夜起視數次歸而安療臣子病雖未嘗往視而未通情好亦必私稱爲之也若無大碍何妨用情此即所謂說矣我朝以武功定天下旗兵之有鄉誼者即平日餘年恒存體卹世固爲至仁極厚之道而駐防之旗丁豈不覺恃寵而驕如如事省倖前凡私幸私鑄與手花叢諸館中踰牆出入之事往往出之於旗丁既恃寵羽之衆多又長師符之得力頗旋將士肆行無忌如白頭保正典刑卒因刑部浦融概恩寬免情固難全矣其如何是以不久死生遂有錄載加人李某某某被殺總領相捕獲服辜卓異風化之職及至力盡被調依然由本管官懲究尤今能行法於漢人而不能行法於旗人以此彼此殊而分其畛域也唐代郭汾陽出將入相其參軍殺逃令乃能行法於漢人而不能行法於旗人之子非豚犬而有何可知枉法徇私不足軍爲之愧惜汾陽語人曰我兒嘗豚犬不賞爲父執法之人而哭其乳母之子以死者係乳母孤兒欲殺此軍以時救濟公使政商民安培官揮族與其齊之行不軌者執法以誅之庶幾一德百降於秦上理此篇議論可謂公而無私矣雖然政府禮教貽俗流其一條其雲云各省駐防旗人向稱忠勇承平日久習於權無異四臨時務藉中有旗兵宜酌除積弊以固根本一條其雲云各省駐防旗人向稱忠勇承平日久習於權無異四早學二三三角方期心選擇以資補用內旗兵其素行不良者旬日間便成廢物新勇營市井並無賴而宿衛顯招募者其甚他苦巨驅不教之卒煙燭棚技藝之敵佯待耐苦二字作萬一成勝之想臣實不知其可爾慨然於旗兵之亟宜類練細練茲藝輔攻守須自練筋骨始旗兵不孰他役原增格外優待然同治以來湘楚諸軍土木各工皆責成皇

丁無碍戰事蓋精力愈勞愈出築壘挖壕係行軍本分請
敕將軍都統除實力訓練外遇有臺壘城壕湮隄等事應借資兵力者令旗兵一體
幫作又各省防軍隊員分紮要隘均有護送餉餉緝捕盜賊之責該領兵苦累懸殊兵法首重地理斷非株守城垣可稱有用之師者宜將各省各
駐防旗兵酌抽數成出屯要道節督撫兼轄轉輾以練人軍法以資戰陣補等事分任辦理以資鎮守旗兵素便入知宴安耽毒之非見自振作也
動旅則糧草可減銷出屯亦可稍節省時日誠恐偏僻地方滿蒙營務處為漢人表率使人不知宴安耽毒之非見自振作也
一二十年後漢家人才不亞於乾隆以前天下幸甚中丞此說真探本之論也特節錄之為港報進一解兼以告今之治旗民者
○昨日英京郵務局奉電云德皇因中國欽派李鴻章相遠臨特以寶星贈之○又云李鴻章呈遞國書時致詞於德皇曰刻
下中俄交誼過昇尋常且去歲中國議還遼東之際承貴國出力相助中國不勝感謝之至德皇答曰我國與貴國聯和彼此均受其益但願以
後兩國更加親睦跋子望之

大帥回湘 ○漢口訪事友來就信上月念七日清晨瞥見鄂王江上有大號官艇數艘乘風破浪而來臨至集賢嘴河岸停泊岸上以
委各員及戰艦各等早已分班迎迓執禮甚恭聞有武昌頂看警署官艙中出持帖慰問眾人頗肅然而退事後細加採訪乃知此官艇為卸任
陝甘總辦石帥之座船已勾班回汴旋購鳴炮三聲直向湘江進發

茶商等計 ○現在兩湖之二三幫茶頗有阻滯若于茶莊繼而來更恐有壓盤打板之事因此各茶商齊集公所議將子茶暫行停辦
俟候省暢銷時再行採購運則則虧不貸是亦一不獲已之苦衷也

命案逃遁 ○某甲者潯州人也本月初一日午後三點鐘時忽至漢口天寶巷上首文姓豆腐舖購食嗣因攔住毛錢致與館主口角
館主匿湘某之徒立率夥伴多名一擁而前七手八脚竟將甲毆之死地地保聞信急往拘獲兇手派人看守一通通知屍屬來領若何結局矣

後再詳

天封壘塔
月初爲輪船實行時搭客恐其仍蹈前轍未遑巡至永安船邊今向夫浮起趕赴烟台新任明該帥向無美領事官自始添設而法君遂承嚴旨事寥寥遵照官行裁決現在終其任者爲法君已定期於月之下旬冒棹啓程前往烟台新任明該帥向無美領事官自始添設而法君遂承嚴旨之云(傳聞)鄭邑實場雅虹大令行將卸任赴省厚見各惡另委某缺擔任者爲某明府大約端陽節後可以捧檄爲有風年葛君文瀚張君錫藩徐之江北海洋等處義如果事非子虛則某素學而歌來暮居期又有一番熱鬧矣(洋洋所設之中西義塾由董事葛君爲長葛君文瀚張君錫藩徐之江北海洋等處理於四月廿七日開辦華英文藝文生陳丙煒爲教習英文延西(佛佛)某某爲教習中西義塾由董事葛君爲長葛君文瀚張君錫藩徐之江北海洋等處山巖前有李某某閣之油榨店生員某某件作牛性相屬滋事故本月初二日有某弟子到店購物將錢自袋內取出時僅餘之費李憤甚焉且誤觸舟子一握汝輩何得意牽涉於靡奢擦掌各不相下因此大怒料集多人直赴該店欲向李索取乃母出按問自探時僅餘之費李憤甚焉吾母保饒一握汝輩何得意牽涉於靡奢擦掌各不相下因此大怒料集多人直赴該店欲向李索取乃母出按問自探時僅餘之費李憤甚焉以鼎中火沸之地作甘覺暢暢之灑言下灘船人而某甲尤罵一息奄奄事爲巡捕房所聞判罰李洋銀一元以爲甲醫藥之資眾皆嫌賤發太輕不肯干休旋由某乙等竭力調停且曉以訟獄之利害若輩勿稍異想此舉即可了結不致再有雙糾也

章門近訊
○南昌白倪軍太守恩臨前奉軍諭查開缺送部引見旋又有奉旨以五品京堂候補之職本館已迭誌報章茲蒙蒞謁禽小山方伯詳請准外合先牌示肅此則悅太守交卸北上當存指顧間矣(南昌新建兩邑草同于上月二十八日接奉刑部鈐札聲稱除候憲撥允另撤飭浙外合先牌示肅此則悅太守交卸北上當存指顧間矣(南昌新建兩邑草同于上月二十八日接奉刑部鈐札公文一行因案謀殺楊村康訪親詣監斬斷說各囚盜犯某性靳決當即請城守署派騎馬步各營巨富也擲圖護由監提出二犯加被法網郭押擇時拈括据縣緝匪付朝道賓門內仁和賀廉旋即因病身故故枉枉其孤苦遺孀願日前遣府役某乙備資往贖並有要事乃將票款統交寶號收存迨事畢付取不料該商頓起不良希圖吞沒遂致兩相口角繼以爭毆乙孤掌難鳴獨返訴知主人主人大怒即令持片赴縣稟

聞當被毆時之身畔有銀票三紙數約十元竟至失落必須該館賠償方可了結前經該館派員往山莊山莊主人亦不承認而逃北江其妻年近比鄰年老者即與猶漢因納其妻歸為妾特鳴飛冥冥未知能再入七人之手否彼垂暮食花者可以此為鑑也

虎早鳴雲 (蘇州人) 家凡有婚喪喜事僱人差遣者謂之折件昨有崇為拆管之某甲格會得色收洋五十元切約同夥數人至都亭墓源作痛飲作樂殆杯盤狼藉之餘會鈔八開洋一校店夥謝帖上需錢一千六百尙少數以甲持酒還兄飭立站館三天發崇寅官宮坑坑乃致受辱餘人復爭執不巳加該店店夥開門扭獲見手解送吳縣署起家偵訊前年營造巨室宅中僮僕環伺姬妾充陳足堪娛老眾人均謂示日以儉儉者紛紛路過之妻四伯早放數年前乃父去世時與叔季分產作四房均派分雪載明長房無嗣次房有嫡出承繼蓋朱年時耳順向圖伯首之愛昆季四人伯早故數年前乃父去世時與叔季分產作四房均派分雪載明長房無嗣次房有嫡出承繼蓋叔季之子俱非嫡出故也今歲二月朱正室勿生一子如得探枝擬以此子名嗣伯後遂人至小兒聖福戚家報喜訖兩弟聞信之下不勝驚喜謂增加逾不惑即能生育其中不無能驕於庭是嗣弟婦而興往探枝賀喜之名以察真偽庭人同兒兒哺哺戚家報喜訖兩弟聞信之下不勝驚喜婦更加感戴叔季不廿甘心恐難勝涉訟公庭耳傳聞如是姑照錄之 (某味寶店開設戲院場店夥某甲風流自命頗喜開柳尋花適回店亦有是癖乃一指點金屏舞嬌之處甲遂流連月餘用去數百元前日因端節在廬園向父索錢父不肯正在進退維谷之際乙反譁爭店主主怒其荒唐遂逐之甲生路愈窮即萌短見購取阿芙蓉膏四錢背人吞服迨伊父覺察甲已赴閻羅殿前投到矣嗣在甲身搜出鴉片一紙書明財庫遺失所請得被乙所誣云云伊父大怒扭乙至家鎖在甲戶之脚欲令乙盡麻衣服份 (孝子) 後經店主再三勸解并持香燭靈前告乙跪謝事禮始得釋放 (閱者) 奉州知州翁銓燦大令延年由省督易王署前報悉張大令在場事畢即於四月二十二日赴府稟辭二十三

邦江消月錄 (閱者) 奉州知州翁銓燦大令延年由省督易王署前報悉張大令在場事畢即於四月二十二日赴府稟辭二十三

早晨場軌下駛赴泰履新 (舊城南門街李姓花伴姑嫂二人年均在二十左右離同居一室而彼此各執善嫌時有口角兩事蓋姑性暴躁特父母為護待稍不遂心動輒凌虐其嫂四月二十三日又因細故與嫂凌辱始則罵罵加既則顯出女英雄手段將嫂奮仆地連行踐致嫂身受重傷憤恨之餘潛購紫霞膏背人吞下追愈姑知覺則已無術挽回矣母家聞信後與兄師問罪並欲赴縣控告幸賴和手老出勸解致嫂身佛受重傷憤恨之餘潛購紫霞膏背人吞下追愈姑知覺則已無術挽回矣母家聞信後與兄師問罪並欲赴縣控告幸賴和手老出勸解顯出番佛受重傷憤恨之餘潛購紫霞膏背人吞下追愈姑知覺則已無術挽回矣母家聞信後與兄師問罪並欲赴縣控告幸賴和手老出勸解相猶有實心四月十八日旁晚集三五頑童在橋欄上互相賽跑甲正在得意疾馳之際不料偶一失足傾跌河灘致折左腿蓋橋欄與河灘相距數丈俾高墮落其勢可知當下但聞轟然一聲甲即昏絕不醒人事家人得信之下趕用門板甲昇回延請外科醫士代為接骨仍不識覺性命否也此之謂自作孽不活

騙馬兩則 (一) 湖北小西街金某與某甲素有親誼中於三月間仲申遊玩至上月中旬突有某乙至金家叩門入問尊處是否金某是否與甲有親答稱是 (二) 昨日甲已由申旋里時囑某子府照明晨到彼一叙切勿勿謂期前三叮囑而去金某屆時欣然前往甫出門乙又已去否家告以爾去乙乃謂今日開筵宴客請金某陪坐特囑其速駕并須携資資裕前來去家人深信不疑將輿掛付小婢隨其後乙金某乘是是否與甲有親答稱是 (二) 昨日甲已由申旋里時囑某子府照明晨到彼一叙切勿勿謂期前三叮囑而去金某屆時欣然前往甫出門乙又已去否家告以爾去乙乃謂今日開筵宴客請金某陪坐特囑其速駕并須携資資裕前來去家人深信不疑將輿掛付小婢隨其後乙金某乘

京人均謂示三月以徵觀者紛紛踴躍之塞○曹胡趙卷未其時與叔李分庭作九均派分雪載明良房無僕候伺姬妾充陳足堪娛老惟
 朱年將耳順向區伯首之憂昆季四人伯早故數年前乃父去世時與叔李分庭作九均派分雪載明良房無僕候伺姬妾充陳足堪娛老惟
 叔嫂之子俱非嫡出故今歲二月朱正室勿生一子如得掌珠擬以此子承嗣伯後遣人至兩弟暨親戚家報喜詎兩弟聞信之下不勝驚訝
 謂嫂之適不惑感能生育其中不無能疑於是兩弟婦與往探得賀喜之名以察真偽延伺小兒乳哺利欲索乳一觀視朱妻羞不示人兩弟
 婦更加加威威叔亦不甘心心恐難免涉訟公庭兄傳聞知是姑照錄之○某味香店開戲院場店夥某甲因端箱在觀廳向父索錢不允肯止在進退維谷之際乙反譁平井
 亦有是癖乃一憎恨金屋藏嬌之處甲遂流月餘用去數百元前日因端箱在觀廳向父索錢不允肯止在進退維谷之際乙反譁平井
 店主主怒罵荒唐遂逐之甲生路愈窮即萌短見購取阿芙蓉膏四錢吞服自盡伊父覺察甲已走聞羅殿前投到突嗣在甲身搜出鴉單
 一紙書明所服毒○所謂得被乙所譁云云伊父大怒扭乙至家鎖在甲戶之脚欲分乙蠱服衣服份孝子後經店主再三勸解并持香燭在
 靈前偈乙跪謝康禮始得釋放
 邦江消災錄○閩署泰州知州翁銓燠大令延年由省督糧已旋前報賑賑大令在場事畢即於四月二十二日赴府稟辭二十三日

早晨楊帆下駛赴泰陽新。舊城南門街李姓花作娼嫂二人均在二十左右雖同居一空而彼此各挾舊嫌時有口角。前事蓋姑性暴戾。恃父母爲護符稍不遂心動輒凌虐其嫂四月二十三日又因細故與嫂紛爭始則罵罵相加既則顯出女真雄手段將嫂按倒在地毆打致嫂身受重傷憤恨之餘潛購藥膏背人吞下迨逾始知覺則已無術返魂矣。母家聞信後與兄同謀欲赴縣控告之子某甲雖年雖冠而猶有童心草其事姑嫌。舊城之內有頂頂橋焉其互相攀毆甲用鞭石和成泥因年久失修偶缺一失足傾跌河灘致折左腿蓋橋欄與河灘相距數丈從高墮落其勢可知當下但聞轟然一聲即即昏絕不醒人事家人得信之下趕出門板中昇回延請外科醫生代爲接骨仍不識能醒否也此之謂自作孽不活。

是否與甲有親舊稱是乙曰昨日甲已由申坡里打喇某日景有親詣於乙門問其近狀乙曰其妻已去否家人告以甫去乙乃謂予今日開筵宴客請金伴陪送特囑其速駕并携掛扇袍褂前去家人深信不疑將袍褂付乙婢攜其後乙路間已去否家人告以甫去乙乃謂予今日開筵宴客請金伴陪送特囑其速駕并携掛扇袍褂前去家人深信不疑將袍褂付乙婢攜其後乙路至甲家婢詢悉甲未歸大為駭異然猶不疑其有他適回家後知乙又來取袍褂始悟中法可先去袍褂交余送入婢信之忽然而返方氣未平館驛阿下某甲年逾耳順家頗小康某日飯罷信步出門藉以散悶衣忽下雨遂避入某茶肆小憩適被騙子某乙所見急往甲家告以早已傳供遍體泥污囑其來取衣履更換一時甲家奴婢適出外購物食蔣將衣履付乙送往迨僕歸報往探視則甲方由茶肆出詢問情由始知遇騙誤喪而已

廉訪辭行 ○升授貴州臬司李君東陽乘舟來閩以全孝義爲行蹟聞列本報茲悉該廉訪爲次星里董于昨午入城往各衙門辭行

許君暫駐滬北大花園駐紮隨時會同西醫前往輪船查驗亦循例應辦之舉也

委員查疫 ○遷來廈門某司疫亦萌生恐其傳染列滬經江海關河泊司出示預防此案昨日關道憲黃觀察查照前因特委候補

申塘河年久淤塞奉飭開挑便街特用府上海制正膏黃 爲出示曉諭事照章亭經正堂葛移擬稟職監王承煜等稟請毗連上邑之春

從本年一月初一日起抽取船捐以資工役貼補兩項相幫無多依然莫補不勝感禱祈祈草莊鎮一體抽捐辦理等情前來查申塘時仍仍草莊

市河及由市河之南橫澗河一段同時帶修庶無費易於淤塞河流均得暢暢一舉兩全富民咸宜允治環求示諭等情前來查申塘時仍仍草莊

會經董王承煜等稟請開挑移填查照希即一體出示曉諭飭差照辦等因到縣准此除分諭各差行長橋兩處董事一體遵照辦理外合行

示仰該河各船戶一體遵照毋違特示

照議抽牌店捐以濟工用宜各遵照限是荷

○南小水 ○徐阿弟本家住市楊家度相近日前穿晚時因臨陽風景焚燒有瓦偶一不慎遺火子蚊嘯之中被燎成灰

頂十六舖地鳴嘯報警保安會洋館前先馳到汲水澆救得以熄滅祇燬樓房一幢尚稱幸事

空屋倒塌 ○滬城老學前街面北小弄內有樓房數幢係某姓之業蓬前門在姚家弄中刻因無人借住空閑已久適日午後六點鐘時忽聞轟然一聲倒坍二幢殆亦因積雨所致也

傳領地產 ○美界西華園路中所有營業各戶前經工部局證明每戶每年準給租洋五元嗣因工部局散給不便故由該局重事某君允格咨請英官議員屠與之通守轉行散給昨午俾日差將各業戶三十餘人傳齊到麻通守親坐廳堂按名散給衆

人商諸英領事薩

戶遊歸具烟叩謝而返
吞烟遭殺 ○竊賊人某甲乙昆季也卜居裏虹口地方向在耶松船廠工作前日昆季二人因錢債事互相爭鬧甲不能平竟於船
間暗購紫雲膏一匙背人吞服即時毒發呻吟床第即鄉家人察覺昇至同仁醫院醫治得屢更生不致命登虎跡云云幸矣
除樓傷課 ○天津人呂源者不知向何處寄寓虹口同文書局東首梅村小客棧內昨日擬欲歸里登樓搬取物件偶一失足竟如
綠珠之墜確斷足踞鮮血淋漓痛不可耐暫某甲昇至同仁醫院醫治想難免不致殘廢也
解到後領得回文邑 ○私販軍火案內之旗人塞堪祥臣吉坤等三人連上海縣黃大令派差解往粵東歸案訊辦早記前報茲該差將三人
解到後領得回文邑于昨日下午回滬銷差矣 ○前日懲戒三保十五圖地保茂三徐錫卿因伊圖內有一無名男屍身帶刀傷當偕地主徐
成泉父子投縣請驗舞黃大令蒞場驗明駭異委係被人刀斃者即相驗一面飭役緝凶並將徐帶回候訊在案茲悉徐慶華之妻某氏素來有

病臥床不起前日聞知夫與子因素波累十分情急遂致發病故昨日倩人到縣稟懇暫作保俾得歸家收殮屍
莫公堂判案 ○包探蔡少卿稟金一祥板鞋銀五十板(三)百十八號捕房馬夫何都在浦難砍馬槽糧壩塔傍羊頭車拘送請究

芳解送問楊供匪不諱居通守判將楊獎一月板鞋犯各五十五板(三)百十八號捕房馬夫何都在浦難砍馬槽糧壩塔傍羊頭車拘送請究

開官判罰洋四元三元充公一元賠串○揚州人楊立田因竊數次有案可稽今仍怙惡不悛竊取王雲方綢衣五件被偵探巡街備查獲畢到原贖清償並經

會楊傳詞令混閱南台判答責二百板督押捕房一月期滿遞懲○包探倪順泉陳榮廷僱同阿春車送白灰六袋中脫去竊被巡街備查獲畢到原贖清償並經

兇殺解詰官供江北人推車活館月遇見有素不相識之人喚倪的將衣服推出新聞報行至半途放槍拘住此人脫逃其所有所稱之

鳳聚寶間官謂嗣後謹慎判令從寬斥釋○包探黃如海蕭植貴林王阿三在德國公司輪船行竊洋錢三百餘圓拘獲趙等併緝委係該取不放國

竊求省問官判各押三天○又嶼小工沈阿多酒醉胡鬧毆傷工頭姚阿生拘送請究沈俯首無詞問官判各押五日○二九四十七號捕房

本地人林金壽等九門在板橋滋事日前被拿獲解回陳戲園全匠不遂其輪反取鞫索洋銀拾元請究外並各官判押候嚴辦五月初捕房三十三號日捕車由洋人帶司聚報船內贖生戲園全匠不遂其輪反取鞫索洋銀拾元請究外並各官判押候嚴辦五月初訊○游手陸文雲舊波並也前日在漢登路丁阿成家因賈屋起衅胡鬧異常陽僥從旁攪釀之某甲陰鑿等處被事捕所見拘送謂究問官判答實三百板○包探李少卿稟由華捕拘送之聲明有在大馬路怡順衣莊騙取絨綢衫各一件值洋二十元將賊贓於墊樓店主婦秦楊氏處被衣莊縣朱德順鳴捕拘送明到原職請究嚴察件詞各執遵守判將歸押候派巡堂研究四案以保候寬原告斥退贓存本署法界捕房瑣事○昨爲法廳會審之期中西台令執通守判將歸押候派巡堂研究四案以保候寬原告斥退贓存本署

戚朱虎生在新開關謝紅燈店可調查問云云昨據包控指印雖有朱姓其人不能作証惟恐有不肖姑若將周釋放驅物暫存捕房俟邀乞
同來認罪○八山捕房左近紫發舖本小則數不能因詢作一臨節所欠各戶工費約有四十餘無從應用被債戶扭至捕房鳴稱眷屬

城中某賊事告貸方可償還捕頭准即交保還楚○某竊賊旋解脫犯積案重重昨又肩荷木植一根爲巡邏送入捕房總巡以其怙惡不悛飭將候深探逐出境不准再來○某西國飯店所用某侍者前被法捕回控稱棋盤街某姓曾將蔣藤柳一張託伊轉交紫來街張姓木器店代售經近末送交向捕頭遞懇求追允旋該店館主情願再解經人勸解訂于初十日送至捕房始無異言而去

美界談新 ○虹口百老匯路開設同發京廣貨舖之黨人某甲因事往津昨日返滬檢點樓上床下鐵箱內所儲洋百元業已不翼而飛大爲驚疑其疑係何車夫之替工江北人周再華所竊因即據情投告捕房捕頭立派張姓家二包探至周寓所搜查無着當將周帶回捕房候候修補○本地人譚梅郎兇也昨晨畏天督破曉認三百老路路掩入第九百三十一號門牌某姓家竊值布夾衣服數件待至調索典當官署議論價之賒包探范進才瞥見帶同捕房詰詰說不諱詎有押候解辦○甲乙二人均寧波產也昨在吳淞路不知因何互相爭鬧爲華捕拘送捕房

捕匪姑念事屬細微一併斥釋○前晚有二百三十二號華捕巡行至北蘇州路適與七十三號印捕相遇遇不納印捕竟以穢言謾笑華捕遂分
離堪於晨落時時懷情懷好捕頭大怒以該印捕不守約章無福日極轉於下午帶往英界老巡捕房訊麥總領印捕
寫懷情書大喧譁政○青年潦倒閱君君不遇求歸故土通融放柁棹下夜兩天涯浪跡九秋逢明昧投暗笑雄漢淚哭五飯
士風人道荒蕪能守砵耶知休養竟無功 榮厚由君莫強求輸揚與肯任曹郎青樓無脉花無信紅雨滿林客恣慾種竹齊魚龍率性抱琴操
渾好消憂用賦賦離賦句寫盡雲箋自點頭 海島諸賢察待賜刊

仁風翔治 ○諸善者敝堂循章施醫經費既絀籌措尤艱茲蒙陳崇鎮堂助第一二期施醫藥洋十九元三角三分陳鼎興助第三四期
洋十六元二角八分陳明善助第五期洋十五元五角八分黃張氏助第六八期洋十二元二角羅羅氏葉周氏仁盛號等募資記三
各十元始平子五元郭輝庭善士兩元鄒姓一元陳花仔陳花女助洋五元又鈺洋兩元陳大姑花洋一元仗駿惠之頻頒沈疴悉起本鴻慈

獲報厚福齊膺除孽收條外謹展謝忱奉揚盛德
○體面朝別淚沾袖顏羞情誼
○忍折柳柳雨雨落歸離離那堪平
○庫庫半陰飛鳥歸鄉度雲一
○角殘夢殘知否清雞千
○禁受今夜共君須暢叙別離離盡沉淪平日去休回首
○上海虹口元濟膏堂董事唐廷桂數語厚等謹
○梨雲詞客歸鄉氏稿

[illegible][illegible]

上海五豐棉紗號
此號本號開門設在老閘外橋北廠三泰上頭西首北
啓者三興碾磨店自創以來歷經四代所有碾磨丹粉各色顏料一向俱我黃氏監工製造幸蒙貴客光臨請認遠近馳名今影彰南其各圖別志找黃氏謹守先人遺業特於招牌內票加入一黃字以杜假冒
黃三興招牌庶不致誤買偽貨也
粵東黃三興謹啓

卷之五

啟者本馬戲班向在新金山檀香山及日本等處演出奇勝海內
無雙今到上海在虹口百老匯路豐順水手飯店對過演場蓋蓬帳
定於每晚八點鐘開門九點鐘開演本班馳名已久一切技藝絕大加演日戲下
午二點鐘開門三點鐘開演本班馳名已久一切技藝絕大加演日戲下
大小馬戲能倒行能反躍指揮如意曲就範圍實足悅目賞心驚奇
總是以素蒙各處仕商人士等與乎各日報館同聲稱讚實非虛
君欲觀者請以先觀為快幸勿失之交臂也此布
價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

財丁可救

元豐順洋行軍械

此本行專辦各國名廠軍械... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

晚年得子人報恩錄

故余又去歲十月與姬人司服月餘然受孕至日前分曉得男一子... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

洋嘉隆綢緞抄莊

分派利息... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

新順昌綢緞莊

開張前曾蒙貴客... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

茶莊

演日七初月五... 價目 廂房每位洋三元 椅位每位洋二元 坐墊每位洋一
起

A black and white photograph of a rectangular, textured object, possibly a book cover or a piece of fabric, featuring a central circular emblem. The emblem contains a stylized figure, possibly a person or a deity, surrounded by text. The text is arranged in a circular pattern around the figure. The overall appearance is aged and worn.

萬永盛金腿號

本號開辦以來，承蒙各界光顧，生意日見興隆。茲因業務擴展，特在舊址旁增設分店，以便顧客光臨。本號所售各項貨物，均係精選名廠，品質優良，價格公道。現將部分貨物列後，以供參考：

上洋大	馬路中	久遠名	自運金	本莊泰	沖南提	精製陳	松花彩	今賞招	此拆格	克已招	提實南	仕商	本號	特不致	原號佈
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	----	-----	-----

主人告白

新開元泰亨棧

本號專售洋藥烟膏貨物美承諸翁雅意足見小

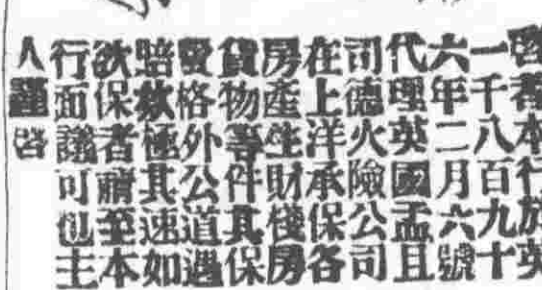
包退

號不說價方不尊願諸明上洋西門

百補鐵精酒

此酒乃本主人因身體虛弱，力氣不足，精神不振，服此酒後，力氣充足，精神百倍。凡患此症者，服之立見奇效。此酒乃本主人秘製，功效神速，誠為補身之聖藥也。

上海英大馬路

[illegible]

上海中西大藥房

潤膚香蜜

提洋用淨皮膚愈要汁蜜糖常角
色取蜜以廣搽色色半
水蜜面之為偽與真之色
性滋而嫩之微而與真之
有無不顯上遇可視目暗
驗擦真有故無擦之不
光亮各等用近敏于滋潤
別驗滑耳之年雖久潤益
每瓶大洋四角五分去以
試法出洗潔敷塗及垢在甲

月一價減相照

房馬惠君比法美賜壓洋本
北經臨光衆亮今顧戴念號
公首老上顧不光又無仕開
發巡海三同照片新不產設
售提提提提提提提提提提

招租
白商議租可也
局議租可也
租者請到本
設為相宜欲
一機器等廠
燈公司洋房
本舖有紅口

江天 廣東 高麗	輪船	由香港 由香港
又又	輪船	由香港 由香港


五月廿六日進口船期開三

啟者美國三達煤油公司之德富士牌煤油中銷馳名
日久特在上洋開設美孚洋行並在海口天津烟台開
設分行以廣招徠此油光明清亮能耐久燃並無烟氣
近有奸商將本行舊箱罐翻裝別油以假亂真殊堪痛
恨特登告白聲明諸君光顧請細驗明原罐並無開拆
痕跡兼罐蓋上圖印字畫明朗庶不致誤

[illegible][illegible]

華英大藥房
麥精魚肝油
此補氣久已馳名
功專治虛弱咳嗽
幼童發育不良
不積百病立生
精神不振
年長身健
也補第一
大上海南京路
大藥房美羅

皮酒減價
啓者本行出之售紅手
啤巴德皮酒久已遠近
職者新到大小俱均
有減價出售小瓶客
欲買者請至本賬
計價洋十大圓如買十八
桶打價外十三圓此佈
美最時行謹白

義記洋行
保水火險
Empress



新到各貨

烏利文

請至河南路全亨洋行
九號四牌可也
上洋島利文洋行

鐘者金銀打瑣新表到頂新大自金鳴式鋼鑽戒皮描壳

士外遠兼各送箱大樣香鏡小以練金
商已表西式官以小八水各置及各銀
賜倘其法俱禮及保音大種鏡新式時
順裝價修全等各驗洋小頂洋式首式
三格理更物嫩纖翠新上畫大飾表



Fire & Marine Insurance Co., Ltd.

行公房保儲正計來港
眼道貨岸專存便者
義面欲物上物保本保本
配面保其房洋各銀火行
行議者保產而客大火又
啟可請價生出水出百餘添
也至格開險口萬為美
本外樓併銀兩司溢

怡和織布有限公司

洋布預理行經友月一二月
行本數處或理將初二十滿者
密公付即付本應十五大本
司下單與公付日二四兩處
總水向本公司之爲證九十收司
理無難公之舉則即十延者
之不單司或購等六尺長卷
怡和如織布付各屋半匹綢緞
和此運經銀到廣三四兩處告

自願外購運架明不各式有微照光紙物替共各藥物隨其一西
紅膏京蜜室小法洋藥相接家備成裝放其藥料藥水如蠟藥
上藥酒已室室小法洋藥相接家備成裝放其藥料藥水如蠟藥
大明白之俱藥水快不出所供藥水藏新至一添補爲替
洋四廣貨價倍如群替鈔通寄需扣貨銀兩千銀快價倍日
夾房馬招莊化信據插料以之一撥大藥其藥片快價倍計新
大厥路來代以像事廿九牌號故應爲新鏡其低所西人速漢房月
藥不也否各時向東華爲大字諸信片被月美道本片龍衣帶鏡
房起鏡 價藥式以新小文字各全鏡現各這各藥片龍衣帶鏡
醫快補仕均虧製新事千各新鈔首才量蓋主應房片華藥十均
房商當爲時文此認到粉鏡片林科仿效而造其爲公藥片龍
藥最將各出鏡收票單登報凡生期年改本不人樹相

[illegible][illegible]

有別式各等電氣食物電池氣電金骨飾藏蘇執鉅爐干管短

三至馬路第四號門牌

德如

生髮藥

白髮日取
黑髮日取
水照法理
管無稀面
雪無而日
則生

則者白之髮亦能髮黑而且日生
張之頭皮亦不與快或病後失調
落髮或血氣不旺並頭皮乾癢者

德如生髮藥
上海老德記藥房啟

洋行告白
本行代理
各種機器
及一切工
具並有各
種材料如
鐵板鐵條
鋼絲鋼索
鉛管鉛線
銅管銅線
鋁管鋁線
及一切金
屬材料等
件無不備
有且價目
極其公道
如蒙惠顧
請至本行
面議可也
此佈